

33-34. UKAN - Conjugaison à dble complément. Indicatif - Imparfait. P 3

GURI = à nous - Obj. sing. - C.I. Pluriel

Zuk zinankun = vous nous l'aviez  
 Harek zankun = il nous l'avait  
 Zuek zinankuten = vous nous l'aviez  
 Heiek zankuten = ils nous l'avaient

GURI = à nous - Obj. plur. - C.I. Pluriel

Z zinanzhigun = vous nous les aviez  
 H zanzhigun = il nous les avait  
 Z zinanzhiguten = vous nous les aviez  
 H zanzhiguten = ils nous les avaient

34. HARI = à lui - Obj. sing. - C.I. sing.

Niek mion = je le lui avais  
 Zuk zimion = vous le lui aviez  
 Harek zion = il le lui avait  
 Guk gimion = nous le lui avions  
 Zuek zimioten = vous le lui aviez  
 Heiek zioten = ils le lui avaient

Heeruz = à eux - Obj. sing. - C.I. pluriel.

Niek mien (mioten) = je le leur avais  
 Zuk zimien (zimioten) = vous le leur aviez  
 Harek zien (zioten) = il le leur avait  
 Guk gimien (gimioten) = nous le leur avions  
 Zuek zimieten (zimioteten) = vous le leur aviez  
 Heiek zieten (zioteten) = ils le leur avaient

II GRAMATIKA : Bait. en itzulpena = comme.

III ITZULPENA 1. Restez sans bouger ! pour que je regarde l'œil 2 - Qu'il reste donc seul ! je n'ai pas besoin de lui - 3. Restez en silence ! Ou je vous mets tous dehors. 4. Laissez la pelote à moi ! 5 Restons unis ! nous gagnerons - 6 Attendez ces femmes ! Où ? Au tournant - 7 Ayons de bons amis ! nous en avons besoin - 8 - Ayons la force de le supporter ! 9 Qu'ils aient tout ce qu'il leur faut ! 9 - N'ayez pas des desirs démesurés - 10 - Regardez attentivement ! vous verrez quelque chose bouger - 11 - N'oublions pas ce que nous lui devons ! 12 Qu'ils portent des branches sèches pour allumer le feu - 13 - Qu'il dise haut et fort qui est le maître - 14 - Enfants, apprenez à parler en basque - 15 Les amis nous demandaient des nouvelles de la malade - 16 Les chaussures nous faisaient mal aux pieds - 17 - Le matin - là la petite fille nous demandait la route de chez elle - 18 - Ils nous dirent qu'ils ne viendraient pas - 19 - Les oiseaux nous avaient mangés tous les fruits - 20 - Vous ne nous aviez pas montré les deux belles robes - 21 - S'il n'avait pas plu à verse, le musicien nous aurait joué de beaux airs - 22 - Vous nous auriez dit la vérité - 23 - Tous les mois je lui envoyais de l'argent - 24 - Ils lui mirent un fer à repasser sur la poitrine - 25 - Je donnai les fleurs à ma mère - 26 Nous lui avions donné ce qu'elle voulait - 27 Je le leur donnais de bon cœur - 28 - Il leur montra la route.